

# 海事處佈告 2009 年第 84 號

( 法例規定及相關信息 )

## 限制區內的航速

遊樂船隻及所有其他船隻的船東和船長務請留意《商船（本地船隻）（一般）規例》（第 548 章，附屬法例 F）第 9(3)條及《船舶及港口管制規例》（第 313 章，附屬法例 A）第 19(3)條的條文。該等條文列出限制區內**所有**船隻的航速限制。下文載列《船舶及港口管制規例》附表 18 所指明的限制區。在星期六、公眾假期或每年 7 月 1 日至 9 月 15 日期間（包括首尾兩天）每天上午 8 時至午夜 12 時的時段內，區內的航速以**五節**為限。

### 吐露港

- T1 船灣海
- T2 沙田海

### 牛尾海與糧船灣海

- K1 大蛇灣
- K2 斬竹灣
- K3 白沙灣
- K4 橋咀洲東
- K5 滘西洲西
- K6 滘西洲南
- K7 沙塘口山
- K8 清水灣

### 香港島南

- A1 土地灣
- A2 大潭港
- A3 赤柱灣
- A4 春坎灣
- A5 南灣
- A6 深水灣
- A10 大潭灣
- A11 淺水灣

### 南丫島

A7 鹿洲灣

A8 深灣

### 長洲

A9 東灣

### 大嶼山

L1 大白灣

2. 凡在限制區內或魚排、泳灘附近航行的船隻，尤其是大型或大馬力的船隻，其船長務須小心駕駛，要顧及附近水域的人士及船隻的安全。船隻在鎖匙門（伙頭墳洲）、佛堂門（東龍洲）等狹窄海峽行駛時，均須保持安全航速，一般不超過五節。
3. 如發現有船隻胡亂操作或超速行駛，可撥電 2385 2791 舉報。其後本處倘根據有關舉報提出檢控，可能要求舉報人以書面確認舉報詳情，而舉報人或須出庭作證。
4. 本佈告附有限制區位置示意圖。
5. 本佈告取代海事處佈告 2008 年第 82 號。

海事處處長譚百樂

香港特別行政區政府海事處

2009 年 6 月 29 日

檔號：PA/S 924/15/15(3)

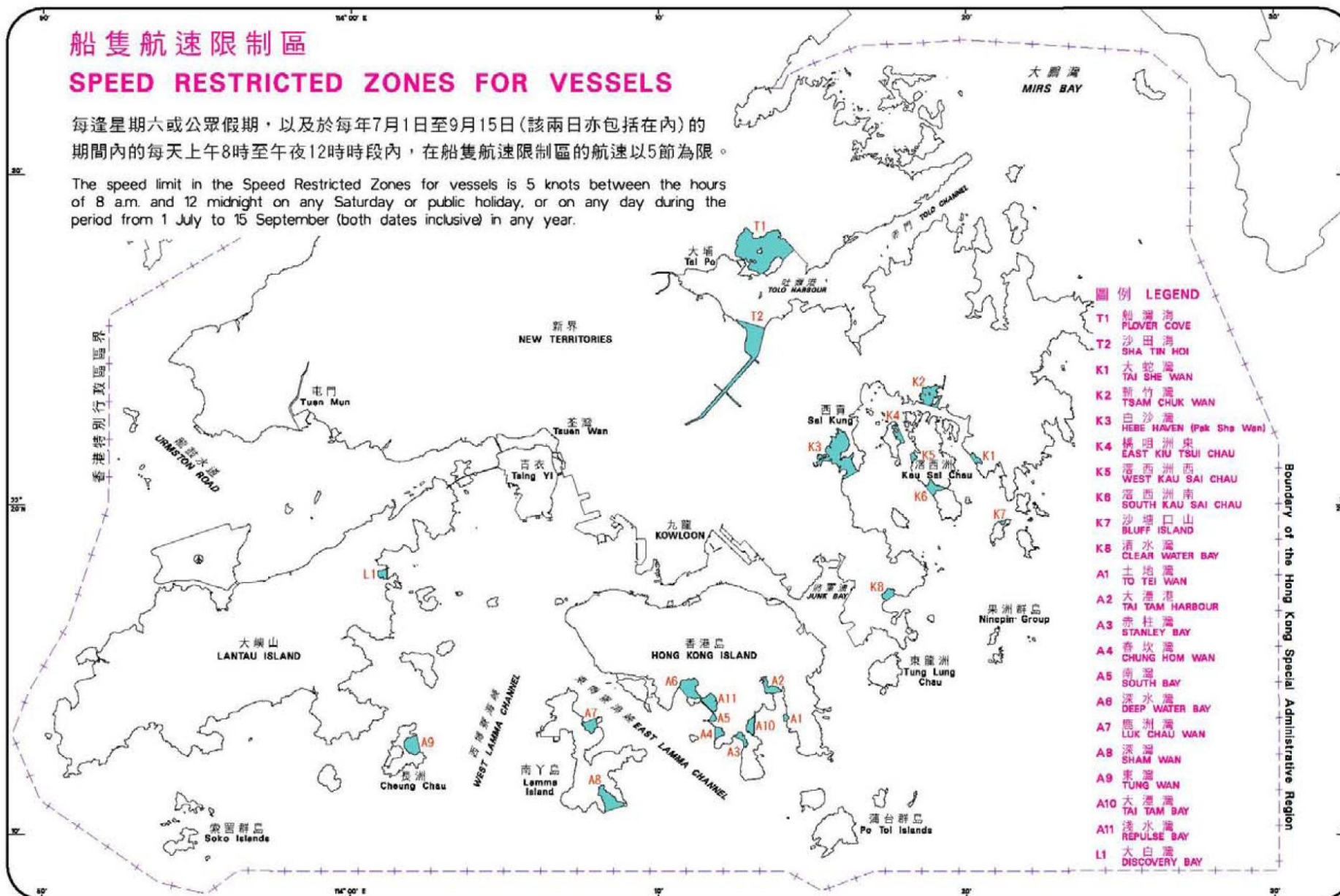
# 海事處佈告 2009 年第 84 號附圖 Drawing Attached to Marine Department Notice No. 84 of 2009

## 船隻航速限制區

## SPEED RESTRICTED ZONES FOR VESSELS

每逢星期六或公眾假期，以及於每年7月1日至9月15日(該兩日亦包括在內)的期間內的每天上午8時至午夜12時時段內，在船隻航速限制區的航速以5節為限。

The speed limit in the Speed Restricted Zones for vessels is 5 knots between the hours of 8 a.m. and 12 midnight on any Saturday or public holiday, or on any day during the period from 1 July to 15 September (both dates inclusive) in any year.



### 圖例 LEGEND

- T1 船灣澳 PLOVER COVE
- T2 沙田灣 SHA TIN HOI
- K1 大蛇灣 TAI SHE WAN
- K2 新竹灣 TSAM CHUK WAN
- K3 白沙灣 HEBE HAVEN (Pak Sha Wan)
- K4 橋咀洲東 EAST KIU TSUI CHAU
- K5 灣西洲西 WEST KAU SAI CHAU
- K6 灣西洲南 SOUTH KAU SAI CHAU
- K7 沙塘口山 BLUFF ISLAND
- K8 清水灣 CLEAR WATER BAY
- A1 土地灣 TO TEI WAN
- A2 大潭港 TAI TAM HARBOUR
- A3 赤柱灣 STANLEY BAY
- A4 香坎灣 CHUNG HOM WAN
- A5 南灣 SOUTH BAY
- A6 深水灣 DEEP WATER BAY
- A7 鹿洲灣 LUK CHAU WAN
- A8 南灣 SHAM WAN
- A9 東灣 TUNG WAN
- A10 大潭灣 TAI TAM BAY
- A11 淺水灣 REPULSE BAY
- L1 大白灣 DISCOVERY BAY



海事處海道測量部於2004年4月繪製  
Prepared by the Hydrographic Office,  
Marine Department. April 2004

不宜作航行用途  
NOT TO BE USED FOR NAVIGATION

基準 WGS84  
Datum

圖則編號 2004MAR016  
Drawing No.